

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr. **55043820** (7. Ausfertigung)

Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
 Hersteller CMS Automotive Trading GmbH

Seite 1 von 13

**Auftraggeber** CMS Automotive Trading GmbH  
 SAP Allee 2 / Gewerbepark  
 68789 St.Leon-Rot  
 49 02 0112205

**Prüfgegenstand** PKW-Sonderrad  
 Modell C27  
 Typ C27 707  
 Radgröße 7.0Jx17 H2  
 Zentrierart Mittenzentrierung

| Ausführung    | Kennzeichnung Rad/ Zentrierring | Lochzahl/<br>Lochkreis- (mm)/<br>Mittenloch-ø (mm) | Einpress-<br>tiefe (mm) | Rad- last<br>(kg) | Abrollumfang<br>(mm) |
|---------------|---------------------------------|----------------------------------------------------|-------------------------|-------------------|----------------------|
| C27 707 42 13 | 1277/04 CMS / ohne Ring         | 5/108/65,1                                         | 42                      | 725               | 2200                 |

**Kennzeichnungen**

KBA-Nummer 53213  
 Herstellerzeichen CMS  
 Radtyp und Ausführung C27 707 (s.o.)  
 Radgröße 7.0Jx17 H2  
 Einpresstiefe ET.. (s.o.)  
 Herstelldatum Monat und Jahr

**Befestigungsmittel**

| Nr. | Art der Befestigungsmittel | Bund      | Anzugsmoment<br>(Nm) | Schaftlänge<br>(mm) | Artikel-Nr. |
|-----|----------------------------|-----------|----------------------|---------------------|-------------|
| S01 | Schraube M12x1,25          | Kegel 60° | 100                  | 28                  | Z42OR       |
| S02 | Schraube M12x1,25          | Kegel 60° | 115                  | 28                  | Z42OR       |
| S03 | Schraube M12x1,25          | Kegel 60° | 120                  | 28                  | Z42OR       |
| S04 | Schraube M14x1,5           | Kegel 60° | 130                  | 30                  | Z32OR       |

**Prüfungen**

Entsprechend den Kriterien des VdTÜV Merkblattes 751 (in der jeweils gültigen Fassung) wurden an den im Verwendungsbereich aufgeführten Fahrzeugen Anbau-, Freigängigkeits- und Handlingsprüfungen durchgeführt.

**Verwendungsbereich**

Hersteller Citroen  
 DS  
 Opel  
 Peugeot  
 Toyota  
 Volvo

Spurverbreiterung innerhalb 2%

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr.55043820 (7. Ausfertigung)
 Prüfgegenstand  
Hersteller

 PKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
CMS Automotive Trading GmbH

Seite 2 von 13

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.                                          | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und<br>Hinweise | Auflagen und<br>Hinweise                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------|-----------------------------------------|--------------------------------------------------|
| Citr. C4 Picasso/<br>Spacetourer<br>3<br>e2*2007/46*0356*..                                | 68-133     | 205/55R17 | K1a K2b K7a                             | A01 A12 A19<br>A58 A60 A99<br>S01                |
|                                                                                            | 68-133     | 215/50R17 | K1c K2b K6d K7a                         |                                                  |
| Citroen Berlingo (IV)<br>E<br>e2*2007/46*0624*..                                           | 55-96      | 205/50R17 | T89 T93                                 | A12 A19 A58<br>A99 KOV NoE<br>X99 S02            |
|                                                                                            | 55-96      | 205/55R17 | T91 T95                                 |                                                  |
|                                                                                            | 55-96      | 215/50R17 | T91 T95                                 |                                                  |
|                                                                                            | 55-96      | 225/45R17 | T91 T94                                 |                                                  |
|                                                                                            | 55-96      | 225/50R17 | A01 K1a K2b                             |                                                  |
| Citroen Berlingo (IV)<br>E<br>e2*2007/46*0625*..                                           | 55-96      | 205/50R17 | T89 T93                                 | A12 A19 A58<br>A99 KOV NoE<br>X99 S02            |
|                                                                                            | 55-96      | 205/55R17 | T91 T95                                 |                                                  |
|                                                                                            | 55-96      | 215/50R17 | T91 T95                                 |                                                  |
|                                                                                            | 55-96      | 225/45R17 | T91 T94                                 |                                                  |
|                                                                                            | 55-96      | 225/50R17 | A01 K1a K2b                             |                                                  |
| Citroen Berlingo (IV)<br>E<br>e2*2007/46*0624*..;<br>e2*2007/46*0625*..<br>- 15 Zoll Serie | 55-81      | 205/50R17 |                                         | A12 A19 A58<br>A59 A99 KOV<br>NoE X16 X87<br>S02 |
|                                                                                            | 55-81      | 215/45R17 | T91                                     |                                                  |
|                                                                                            | 55-81      | 225/45R17 |                                         |                                                  |
| Citroen C5 Aircross<br>A<br>e2*2007/46*0642*..<br>- incl. Facelift 2022                    | 96-133     | 205/65R17 | A91                                     | A19 A58 A99<br>NoP S02                           |
|                                                                                            | 96-133     | 215/60R17 | A91                                     |                                                  |
|                                                                                            | 96-133     | 215/65R17 | A90                                     |                                                  |
|                                                                                            | 96-133     | 225/60R17 | A12                                     |                                                  |
|                                                                                            | 96-133     | 235/55R17 | A12                                     |                                                  |
|                                                                                            | 96-133     | 235/60R17 | A12                                     |                                                  |
|                                                                                            | 96-133     | 245/55R17 | A01 A12 K1a K2b                         |                                                  |
| Citroen C5 X<br>N<br>e9*2018/858*11066*..                                                  | 96-133     | 205/65R17 | A33                                     | A19 A58 A99<br>Car KMV NoE<br>NoP S02            |
|                                                                                            | 96-133     | 215/65R17 | A90                                     |                                                  |
|                                                                                            | 96-133     | 225/60R17 | A90                                     |                                                  |
|                                                                                            | 96-133     | 235/55R17 | A01 A12 K1c                             |                                                  |
|                                                                                            | 96-133     | 235/60R17 | A01 A12 K1c                             |                                                  |
| Citroen C5 X PHEV<br>N<br>e9*2018/858*11066*..<br>- Plug-in Hybrid                         | 110, 132   | 205/65R17 | A33                                     | A19 A58 A99<br>Car KMV NoE<br>S02                |
|                                                                                            | 110, 132   | 215/65R17 | A90                                     |                                                  |
|                                                                                            | 110, 132   | 225/60R17 | A90                                     |                                                  |
|                                                                                            | 110, 132   | 235/55R17 | A01 A12 K1c                             |                                                  |
|                                                                                            | 110, 132   | 235/60R17 | A01 A12 K1c                             |                                                  |
| DS 4<br>F<br>e2*2007/46*0628*10-..                                                         | 96-165     | 205/65R17 | A91                                     | A19 A58 A99<br>MpH NoE S02                       |
|                                                                                            | 96-165     | 215/65R17 | A91                                     |                                                  |
|                                                                                            | 96-165     | 225/60R17 | A91                                     |                                                  |
|                                                                                            | 96-165     | 235/55R17 | A01 A12 K1a                             |                                                  |
|                                                                                            | 96-165     | 235/60R17 | A01 A12 K1a                             |                                                  |

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr.55043820 (7. Ausfertigung)
 Prüfgegenstand  
Hersteller

 PKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
CMS Automotive Trading GmbH

Seite 3 von 13

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.                        | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und<br>Hinweise | Auflagen und<br>Hinweise                  |
|--------------------------------------------------------------------------|------------|-----------|-----------------------------------------|-------------------------------------------|
| DS 7, -/Crossback<br>J<br>e2*2007/46*0601*..                             | 96-165     | 205/65R17 | A90                                     | A19 A58 A99<br>NoE NoP S02                |
|                                                                          | 96-165     | 215/65R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                          | 96-165     | 225/60R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                          | 96-165     | 225/65R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                          | 96-165     | 235/60R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                          | 96-165     | 245/55R17 | A12                                     |                                           |
| DS 7, -/Crossback e-tense<br>J<br>e2*2007/46*0601*..<br>- Plug-in Hybrid | 133, 147   | 205/65R17 | A90                                     | A19 A57 A99<br>Y82 S02                    |
|                                                                          | 133, 147   | 215/65R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                          | 133, 147   | 225/60R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                          | 133, 147   | 225/65R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                          | 133, 147   | 235/60R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                          | 133, 147   | 245/55R17 | A12                                     |                                           |
| Opel Astra-L<br>F<br>e2*2007/46*0628*16-..                               | 81-100     | 205/50R17 | A90 R37 T89 T93                         | A19 A58 A99<br>MpH NoE V17<br>Y85 S02     |
|                                                                          | 81-100     | 215/45R17 | A39 R37 T87 T91                         |                                           |
|                                                                          | 81-110     | 225/45R17 | A90                                     |                                           |
| Opel Astra-L Sports Tourer<br>F<br>e2*2007/46*0628*16-..                 | 81-100     | 205/50R17 | A90 R37 T89 T93                         | A19 A58 A99<br>Car MpH NoE<br>V17 S02     |
|                                                                          | 81-100     | 215/45R17 | A39 R37 T87 T91                         |                                           |
|                                                                          | 81-110     | 225/45R17 | A90                                     |                                           |
| Opel Combo-E<br>E<br>e2*2007/46*0623*..                                  | 55-96      | 205/50R17 | T89 T93                                 | A12 A19 A58<br>A99 KOV NoE<br>X99 S02     |
|                                                                          | 55-96      | 205/55R17 | T91 T95                                 |                                           |
|                                                                          | 55-96      | 215/50R17 | T91 T95                                 |                                           |
|                                                                          | 55-96      | 225/45R17 | T91 T94                                 |                                           |
|                                                                          | 55-96      | 225/50R17 | A01 K1a K2b                             |                                           |
| Opel Combo-E<br>E<br>e2*2007/46*0623*..<br>- 15 Zoll Serie               | 55-81      | 205/50R17 |                                         | A12 A19 A58<br>A59 A99 KOV<br>NoE X16 S02 |
|                                                                          | 55-81      | 215/45R17 | T91                                     |                                           |
|                                                                          | 55-81      | 225/45R17 |                                         |                                           |
| Opel Combo-E Life<br>E<br>e2*2007/46*0622*..                             | 55-96      | 205/50R17 | T89 T93                                 | A12 A19 A58<br>A99 KOV NoE<br>X99 S02     |
|                                                                          | 55-96      | 205/55R17 | T91 T95                                 |                                           |
|                                                                          | 55-96      | 215/50R17 | T91 T95                                 |                                           |
|                                                                          | 55-96      | 225/45R17 | T91 T94                                 |                                           |
|                                                                          | 55-96      | 225/50R17 | A01 K1a K2b                             |                                           |
| Opel Grandland X<br>Z<br>e2*2007/46*0597*..                              | 75-133     | 205/65R17 | A90                                     | A19 A58 A99<br>NoP R93 S02                |
|                                                                          | 75-133     | 215/60R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                          | 75-133     | 215/65R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                          | 75-133     | 225/60R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                          | 75-133     | 235/55R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                          | 75-133     | 235/60R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                          | 75-133     | 245/55R17 | A12                                     |                                           |
| Opel Grandland, -/X<br>Z<br>e2*2007/46*0597*..<br>- incl. Facelift 2021  | 75-133     | 205/65R17 | A90                                     | A19 A58 A99<br>NoP S02                    |
|                                                                          | 75-133     | 215/60R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                          | 75-133     | 215/65R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                          | 75-133     | 225/60R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                          | 75-133     | 235/55R17 | A01 A12 K2b                             |                                           |
|                                                                          | 75-133     | 235/60R17 | A01 A12 K2b                             |                                           |
|                                                                          | 75-133     | 245/55R17 | A01 A12 K1a K2b                         |                                           |

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr.55043820 (7. Ausfertigung)
 Prüfgegenstand  
Hersteller

 PKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
CMS Automotive Trading GmbH

Seite 4 von 13

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.                                                                                    | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und<br>Hinweise | Auflagen und<br>Hinweise                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------|-----------------------------------------|-------------------------------------------|
| Opel Grandland, -/X -<br>Hybrid<br>Z<br>e2*2007/46*0597*..<br>- incl. Facelift 2021                                                  | 110-147    | 205/65R17 | A90                                     | A19 A57 A99<br>Z17 S02                    |
|                                                                                                                                      | 110-147    | 215/60R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 110-147    | 215/65R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 110-147    | 225/60R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 110-147    | 235/55R17 | A01 A12 K2b                             |                                           |
|                                                                                                                                      | 110-147    | 235/60R17 | A01 A12 K2b                             |                                           |
|                                                                                                                                      | 110-147    | 245/55R17 | A01 A12 K1a K2b                         |                                           |
| Peugeot 3008<br>M<br>e2*2007/46*0534*..<br>- incl. Facelift 2021                                                                     | 73-133     | 205/65R17 | A90                                     | A19 A58 A99<br>NoP S02                    |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 215/60R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 215/65R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 225/60R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 235/55R17 | A01 A12 K2b                             |                                           |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 235/60R17 | A01 A12 K2b                             |                                           |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 245/55R17 | A01 A12 K1a K2b                         |                                           |
| Peugeot 3008<br>M<br>e2*2007/46*0534*..<br>- incl. Facelift 2021                                                                     | 73-133     | 205/65R17 | A90                                     | A19 A58 A99<br>NoP R93 S02                |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 215/60R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 215/65R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 225/60R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 235/55R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 235/60R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 73-133     | 245/55R17 | A12                                     |                                           |
| Peugeot 3008 Hybrid<br>M<br>e2*2007/46*0534*..<br>- incl. Facelift 2021                                                              | 133, 147   | 205/65R17 | A90                                     | A19 A57 A99<br>S02                        |
|                                                                                                                                      | 133, 147   | 215/60R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 133, 147   | 215/65R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 133, 147   | 225/60R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 133, 147   | 235/55R17 | A01 A12 K2b                             |                                           |
|                                                                                                                                      | 133, 147   | 235/60R17 | A01 A12 K2b                             |                                           |
|                                                                                                                                      | 133, 147   | 245/55R17 | A01 A12 K1a K2b                         |                                           |
| Peugeot 308, 308SW (II)<br>L<br>e2*2007/46*0405*..<br>- incl. Facelift 2021                                                          | 60-115     | 205/50R17 | A90                                     | A19 A58 A99<br>Car Flh V17<br>S01         |
|                                                                                                                                      | 60-115     | 215/45R17 | A90                                     |                                           |
|                                                                                                                                      | 60-165     | 225/45R17 | A90                                     |                                           |
| Peugeot 308, 308SW (III)<br>F<br>e2*2007/46*0628*13-..<br>- incl. Facelift 2021                                                      | 81-132     | 225/45R17 | A90                                     | A19 A58 A99<br>Car MpH NoE<br>V17 Y85 S02 |
|                                                                                                                                      | 81-96      | 205/50R17 | A90 R37 T93                             |                                           |
|                                                                                                                                      | 81-96      | 215/45R17 | A39 R37 T91                             |                                           |
| Peugeot 407 Coupé<br>6*...*; 6*****, 6<br>e2*2001/116*<br>0295,0297,<br>0328,0332*..<br>e2*2001/116*0369*..<br>- incl. Facelift 2021 | 100, 120   | 215/55R17 | A63 T93                                 | A19 A99 B03<br>Cpe S01                    |
|                                                                                                                                      | 100, 120   | 225/50R17 | A12 T93                                 |                                           |
|                                                                                                                                      | 100, 120   | 235/50R17 |                                         |                                           |

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr.55043820 (7. Ausfertigung)
 Prüfgegenstand  
Hersteller

 PKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
CMS Automotive Trading GmbH

Seite 5 von 13

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.                                                                                                              | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und<br>Hinweise | Auflagen und<br>Hinweise              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------|-----------------------------------------|---------------------------------------|
| Peugeot 407, 407SW<br>6*...*; 6****; 6<br>e2*2001/116*<br>0292-0297,0312,<br>0328,0330-0332,<br>0336,0346,0352*..<br>e2*2001/116*0369*..<br>e3*2007/46*0062*.. | 80-120     | 205/55R17 | A31 R37                                 | A19 A99 Car<br>Lim V17 S01            |
|                                                                                                                                                                | 80-120     | 215/55R17 | A01 A30 G03                             |                                       |
|                                                                                                                                                                | 80-155     | 215/50R17 | A30 T90                                 |                                       |
|                                                                                                                                                                | 80-155     | 225/50R17 | A12                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 80-155     | 235/50R17 | A01 A12 G16 K1a K2b                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 93-155     | 215/55R17 | A30 R09                                 |                                       |
| Peugeot 408<br>F<br>e2*2007/46*0628*..                                                                                                                         | 96, 100    | 205/65R17 | A33                                     | A19 A58 A99<br>KMV Lim NoE<br>NoP S02 |
|                                                                                                                                                                | 96, 100    | 215/65R17 | A90                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 96, 100    | 225/60R17 | A91                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 96, 100    | 235/60R17 | A01 A12 K1a K1b K2b                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 96, 100    | 245/55R17 | A01 A12 K1c K2b                         |                                       |
| Peugeot 408 PHEV<br>F<br>e2*2007/46*0628*..<br>- Plug-in Hybrid                                                                                                | 110, 132   | 205/65R17 | A33                                     | A19 A58 A99<br>KMV Lim NoE<br>S02     |
|                                                                                                                                                                | 110, 132   | 215/65R17 | A90                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 110, 132   | 225/60R17 | A91                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 110, 132   | 235/60R17 | A01 A12 K1a K1b K2b                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 110, 132   | 245/55R17 | A01 A12 K1c K2b                         |                                       |
| Peugeot 5008<br>M<br>e2*2007/46*0534*..<br>- incl. Facelift 2021                                                                                               | 73-133     | 205/65R17 | A90                                     | A19 A58 A99<br>NoP S02                |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 215/60R17 | A90                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 215/65R17 | A90                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 225/60R17 | A12                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 235/55R17 | A12                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 235/60R17 | A12                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 245/55R17 | A12                                     |                                       |
| Peugeot 5008<br>M<br>e2*2007/46*0534*..                                                                                                                        | 73-133     | 205/65R17 | A90                                     | A19 A58 A99<br>NoP R93 S02            |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 215/60R17 | A90                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 215/65R17 | A90                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 225/60R17 | A12                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 235/55R17 | A12                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 235/60R17 | A12                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 73-133     | 245/55R17 | A12                                     |                                       |
| Peugeot 508 (I)<br>8<br>e2*2007/46*0080*..<br>e2*2007/46*0081*..                                                                                               | 82-122     | 215/50R17 | A11 T95                                 | A19 A58 A99<br>Car Lim S03            |
|                                                                                                                                                                | 82-122     | 215/55R17 | A33                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 82-122     | 225/50R17 | A01 A12 K2b                             |                                       |
|                                                                                                                                                                | 82-122     | 235/50R17 | A01 A12 K1a K2b K6m                     |                                       |
| Peugeot 508 (I)<br>8<br>e2*2007/46*0080*..                                                                                                                     | 133, 150   | 215/55R17 | T94 T98                                 | A12 A19 A58<br>A99 Car Lim<br>S03     |
|                                                                                                                                                                | 133, 150   | 225/50R17 | T94 T98                                 |                                       |
|                                                                                                                                                                | 133, 150   | 235/50R17 |                                         |                                       |
| Peugeot 508 (II)<br>F<br>e2*2007/46*0628*..                                                                                                                    | 96-165     | 215/55R17 | A90                                     | A19 A58 A99<br>Car Lim NoP<br>V17 S02 |
|                                                                                                                                                                | 96-165     | 225/50R17 | A12                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 96-165     | 235/50R17 | A12                                     |                                       |
| Peugeot 508 (II) Hybrid<br>F<br>e2*2007/46*0628*..<br>- Plug-In Hybrid                                                                                         | 133        | 215/55R17 | A90                                     | A19 A58 A99<br>Car Lim V17<br>S02     |
|                                                                                                                                                                | 133        | 225/50R17 | A12                                     |                                       |
|                                                                                                                                                                | 133        | 235/50R17 | A12                                     |                                       |

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr.55043820 (7. Ausfertigung)
 Prüfgegenstand  
Hersteller

 PKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
CMS Automotive Trading GmbH

Seite 6 von 13

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.                                                             | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und<br>Hinweise | Auflagen und<br>Hinweise                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------|-----------------------------------------|-------------------------------------------|
| Peugeot Partner (IV)<br>E<br>e2*2007/46*0625*..<br>- 15 Zoll Serie                                            | 55-81      | 205/50R17 |                                         | A12 A19 A58<br>A59 A99 KOV<br>NoE X16 S02 |
|                                                                                                               | 55-81      | 215/45R17 | T91                                     |                                           |
|                                                                                                               | 55-81      | 225/45R17 |                                         |                                           |
| Peugeot Partner (IV)<br>E<br>e2*2007/46*0625*..<br>- 15 Zoll Serie                                            | 55-96      | 205/50R17 | T89 T93                                 | A12 A19 A58<br>A99 KOV NoE<br>X99 S02     |
|                                                                                                               | 55-96      | 205/55R17 | T91 T95                                 |                                           |
|                                                                                                               | 55-96      | 215/50R17 | T91 T95                                 |                                           |
|                                                                                                               | 55-96      | 225/45R17 | T91 T94                                 |                                           |
|                                                                                                               | 55-96      | 225/50R17 | A01 K1a K2b                             |                                           |
| Peugeot Rifter<br>E<br>e2*2007/46*0624*..<br>- 15 Zoll Serie                                                  | 56-96      | 215/55R17 | A91                                     | A19 A58 A99<br>K1a K2b NoE S02            |
|                                                                                                               | 56-96      | 215/60R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                                                               | 56-96      | 225/55R17 | A12                                     |                                           |
| Peugeot Rifter<br>E<br>e2*2007/46*0625*..<br>- 15 Zoll Serie                                                  | 56-96      | 215/55R17 | A91 T94 T98                             | A19 A58 A99<br>K1a K2b NoE S02            |
|                                                                                                               | 56-96      | 215/60R17 | A12                                     |                                           |
|                                                                                                               | 56-96      | 225/55R17 | A12                                     |                                           |
| Toyota Proace City<br>E, E(EU,N), -/TMG<br>e2*2007/46*0686*..<br>e13*2007/46*2270*..<br>- 15 Zoll Serie       | 55-96      | 205/50R17 | T89 T93                                 | A12 A19 A58<br>A99 KOV NoE<br>X15 X99 S02 |
|                                                                                                               | 55-96      | 205/55R17 | T91 T95                                 |                                           |
|                                                                                                               | 55-96      | 215/50R17 | T91 T95                                 |                                           |
|                                                                                                               | 55-96      | 225/45R17 | T91 T94                                 |                                           |
|                                                                                                               | 55-96      | 225/50R17 | A01 K1a K2b                             |                                           |
| Toyota Proace City<br>E, E(EU,N), -/TMG<br>e2*2007/46*0686*..<br>e13*2007/46*2270*..<br>- 15 Zoll Serie       | 55-81      | 205/50R17 | T89 T93                                 | A12 A19 A58<br>A59 A99 KOV<br>NoE Z15 S02 |
|                                                                                                               | 55-81      | 215/45R17 | T91                                     |                                           |
|                                                                                                               | 55-81      | 225/45R17 |                                         |                                           |
| Toyota Proace City Verso<br>E, E(EU,M), -/TMG<br>e2*2007/46*0685*..<br>e13*2007/46*2269*..<br>- 15 Zoll Serie | 75-96      | 205/50R17 | T89 T93                                 | A12 A19 A58<br>A99 KOV NoE<br>X15 X99 S02 |
|                                                                                                               | 75-96      | 205/55R17 | T91 T95                                 |                                           |
|                                                                                                               | 75-96      | 215/50R17 | T91 T95                                 |                                           |
|                                                                                                               | 75-96      | 225/45R17 | T91 T94                                 |                                           |
|                                                                                                               | 75-96      | 225/50R17 | A01 K1a K2b                             |                                           |
| Volvo S60, -/BiFuel<br>R, H<br>e9*98/14, 2001/116*<br>0036,0044*..<br>- 15 Zoll Serie                         | 85-191     | 205/50R17 | R37                                     | A12 A19 A99<br>B02 B03 V00<br>V17 S04     |
|                                                                                                               | 85-191     | 215/45R17 | R37 T87 T88                             |                                           |
|                                                                                                               | 85-191     | 225/45R17 |                                         |                                           |
| Volvo S80, -/BiFuel<br>T, K<br>e9*96/79,98/14,<br>2001/116*<br>0028,0043*..<br>- 15 Zoll Serie                | 96-166     | 215/50R17 | R37                                     | A12 A19 A99<br>B02 NBF V00<br>V17 S04     |
|                                                                                                               | 96-200     | 215/50R17 | M+S                                     |                                           |
|                                                                                                               | 96-200     | 225/50R17 |                                         |                                           |
|                                                                                                               | 96-200     | 235/45R17 | R70                                     |                                           |
| Volvo V70, -/BiFuel<br>S, J<br>e4*98/14,2001/116*<br>0040,0061*..<br>- 15 Zoll Serie                          | 85-191     | 205/50R17 | R37 T89 T93                             | A12 A19 A99<br>B02 B03 V00<br>V17 X7V S04 |
|                                                                                                               | 85-191     | 215/45R17 | R37 T88 T91                             |                                           |
|                                                                                                               | 85-191     | 225/45R17 |                                         |                                           |
|                                                                                                               | 85-191     | 225/50R17 | A01 K45 LV2 R09                         |                                           |

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr.55043820 (7. Ausfertigung)
 Prüfgegenstand  
 Hersteller

 PKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
 CMS Automotive Trading GmbH

Seite 7 von 13

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.                                          | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und<br>Hinweise | Auflagen und<br>Hinweise |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------|-----------------------------------------|--------------------------|
| Volvo XC70; V70 XC<br>S<br>e4*98/14*0040*..<br>e4*2001/116*0040*..<br>- XC (Cross Country) | 120-154    | 215/60R17 | A30                                     | A19 A99 B02<br>KMV S04   |
|                                                                                            | 120-154    | 225/55R17 | A12                                     |                          |
|                                                                                            | 120-154    | 235/50R17 | A01 A12 K1a K25 K66                     |                          |

**Allgemeine Hinweise**

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Räder funktionsfähig bleiben.

Wird eine in diesem Gutachten aufgeführte Reifengröße verwendet, die nicht bereits in den Fahrzeugpapieren (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier) genannt ist, so sind die Angaben über die Reifengröße in den Fahrzeugpapieren (Fahrzeugschein bzw. -brief, Zulassungsbescheinigung I) durch die Zulassungsstelle berichtigen zu lassen. Diese Berichtigung ist dann nicht erforderlich, wenn die ABE des Sonderrades eine Freistellung von der Pflicht zur Berichtigung der Fahrzeugpapiere enthält.

Die mindestens erforderlichen Geschwindigkeitsbereiche (mit Ausnahme der M+S-Profile) und Tragfähigkeiten der zu verwendenden Reifen sind den Fahrzeugpapieren (Fahrzeugbrief und -schein, Zulassungsbescheinigung I) zu entnehmen. Abschlüsse der Tragfähigkeit aufgrund der Fahrzeughöchstgeschwindigkeit sind zu berücksichtigen.

| Fahrzeughöchst-<br>geschwindigkeit | Tragfähigkeit (%)            |      |      |
|------------------------------------|------------------------------|------|------|
|                                    | Geschwindigkeitssymbol (GSY) |      |      |
|                                    | V                            | W    | Y    |
| 210 km/h                           | 100%                         | 100% | 100% |
| 220 km/h                           | 97%                          | 100% | 100% |
| 230 km/h                           | 94%                          | 100% | 100% |
| 240 km/h                           | 91%                          | 100% | 100% |
| 250 km/h                           | -                            | 95%  | 100% |
| 260 km/h                           | -                            | 90%  | 100% |
| 270 km/h                           | -                            | 85%  | 100% |
| 280 km/h                           | -                            | -    | 95%  |
| 290 km/h                           | -                            | -    | 90%  |
| 300 km/h                           | -                            | -    | 85%  |

Ferner sind nur Reifen einer Bauart und achsweise eines Reifentyps zulässig. Bei Verwendung unterschiedlicher Reifentypen auf Vorder- und Hinterachse sind die Hinweise des Fahrzeug- und / oder Reifenherstellers zu beachten.

Das Fahrwerk und die Bremsaggregate müssen, mit Ausnahme der in der entsprechenden Auflage aufgeführten Umrüstmaßnahmen, dem Serienstand entsprechen. Die Zulässigkeit weiterer Veränderungen ist gesondert zu beurteilen.

Wird das serienmäßige Ersatzrad verwendet, soll mit mäßiger Geschwindigkeit und nicht länger als erforderlich gefahren werden. Es müssen die serienmäßigen Befestigungsteile verwendet werden. Bei Fahrzeugen mit Allradantrieb darf nur ein Ersatzrad mit gleicher Reifengröße bzw. gleichem Abrollumfang verwendet werden.

Die Bezieher der Räder sind darauf hinzuweisen, dass der vom Reifenhersteller vorgeschriebene Reifenfülldruck zu beachten ist.

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr. **55043820** (7. Ausfertigung)Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
CMS Automotive Trading GmbH

Seite 8 von 13

Betrifft Räder ohne Zentrierring und Fahrzeugtypen, für die die Anforderungen der VO (EU) 2019/2144 gelten (Fahrzeuge der Klassen M, N und O im Sinne des Artikels 4 der Verordnung (EU) 2018/858):  
Ohne Genehmigung nach UN-Regelung Nr. 124 ist die Verwendung dieser Rad-/Reifen-Kombination nur zulässig, wenn sie nicht serienmäßig vom Fahrzeughersteller freigegeben ist (z. B. EU-Übereinstimmungsbescheinigung (COC) oder Fahrzeugpapiere).

**Spezielle Auflagen und Hinweise**

- A01** Nach Durchführung der Technischen Änderung ist das Fahrzeug unter Vorlage der vorliegenden ABE unverzüglich einem amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer für den Kraftfahrzeugverkehr oder einem Prüflingenieur einer Überwachungsorganisation nach Nummer 4 der Anlage VIIIb zur StVZO zur Durchführung und Bestätigung der in der ABE vorgeschriebenen Änderungsabnahme vorzuführen.
- A11** Es dürfen nur feingliedrige bzw. die lt. Betriebsanleitung/Handbuch vorgeschriebenen Schneeketten an den laut Betriebsanleitung/Handbuch dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.
- A12** Die Verwendung von Schneeketten ist nicht zulässig.
- A19** Es sind nur schlauchlose Reifen zulässig. Werden keine Ventile mit TPMS-Sensoren verwendet, sind Gummiventile oder Metallschraubventile mit Befestigung von außen, die den Normen DIN, E.T.R.T.O oder Tire and Rim entsprechen, zulässig. Werden Ventile mit TPMS-Sensor verwendet, so sind die Hinweise und Vorgaben der Hersteller zu beachten. Die Ventile und Sensoren müssen für den vorgeschriebenen Luftdruck und die bauartbedingte Höchstgeschwindigkeit geeignet sein. Die Ventile dürfen nicht über den Felgenreand hinausragen.
- A30** Die Verwendung von Schneeketten wurde nicht geprüft.
- A31** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.
- A33** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an der Vorderachse verwendet werden.
- A39** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 11 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an der Vorderachse verwendet werden.
- A57** Diese Rad-/Reifen-Kombination(en) ist (sind) zulässig an Fahrzeugausführungen mit Front bzw. Heck-Antrieb und Allradantrieb (z.B. 2WD, 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4, o.ä.)
- A58** Rad-Reifen-Kombination(en) nicht zulässig an Fahrzeugen mit Allradantrieb.
- A59** Nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit verlängerter Karosserie.
- A60** Auch zulässig für Fahrzeugausführungen mit verlängerter Karosserie.
- A63** Die Verwendung von Schneeketten ist nur zulässig, wenn der Fahrzeughersteller diese für die Fahrzeugausführung/Reifengröße freigegeben hat. Die Hinweise des Fahrzeugherstellers sind zu beachten (siehe Betriebsanleitung/Handbuch).
- A90** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 9 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.
- A91** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 10 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr. **55043820** (7. Ausfertigung)Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
CMS Automotive Trading GmbH

Seite 9 von 13

**A99** Zum Auswuchten der Räder dürfen an der Felgenaußenseite nur Klebegewichte im Felgenbett angebracht werden. Bei der Auswahl und Anbringung der Klebegewichte ist auf einen Mindestabstand von 2 mm zum Bremsattel zu achten.

**B02** Vor Montage der Räder sind eventuell vorhandene Zentrierstifte, Befestigungs-Schrauben oder Sicherungsringe an den Anschlussflanschen des Fahrzeugs zu entfernen.

**B03** Die Zulässigkeit der Sonderräder ist nicht geprüft für Fahrzeuge, die serienmäßig ausschließlich mit größeren und/oder breiteren Serienrädern bzw. Serienreifen ausgerüstet sind (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**Car** Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Kombilimousine (Avant, Break, Caravan, Grandtour, Kombi, Sportswagon, T-Modell, Touring, Tourer, Turnier, Variant, ...).

**Cpe** Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Coupé.

**F1h** Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Schräghecklimousine (Fließheck, 3-türig und 5-türig).

**G03** Weicht der Abrollumfang dieser Reifengröße von den Abrollumfängen der serienmäßigen Reifengrößen (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung) ab, ist der Nachweis zu erbringen, dass die Anzeige des Geschwindigkeitsmessers und Wegstreckenzählers innerhalb der Toleranzen (75/443/EWG, ECE-R39, § 57 StVZO) liegt. Wird die Anzeige angeglichen, sind die in den Fahrzeugpapieren (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier) eingetragenen Reifengrößen zu überprüfen.

**G16** Bei Fahrzeugen mit ausschließlich 16 Zoll Serien-Bereifung (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung), ist der Nachweis zu erbringen, dass die Anzeige des Geschwindigkeitsmessers und Wegstreckenzählers innerhalb der Toleranzen (75/443/EWG, ECE-R39, § 57 StVZO) liegt. Wird die Anzeige angeglichen, sind die in den Fahrzeugpapieren (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier) eingetragenen Reifengrößen zu überprüfen.

**K1a** Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen der Frontschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 0° bis 30° vor Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04-fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.

**K1b** Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 0° bis 50° hinter Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04-fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.

**K1c** Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen der Frontschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 30° vor bis 50° hinter Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04-fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.

**K25** Durch Nacharbeit der Kunststoffinnenkotflügel an der Vorderachse im Bereich des Motorschutzes ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/ Reifenkombination herzustellen.

**K2b** Die Radabdeckung an Achse 2 ist durch Ausstellen der Heckschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 0° bis 50° hinter Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04-fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr. **55043820** (7. Ausfertigung)Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
CMS Automotive Trading GmbH

Seite 10 von 13

**K45** An Achse 1 ist durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen. Ein evtl. vorhandener Spritzschutz für den Ansaugweg des Luftfilters muss erhalten bleiben.

**K66** Durch Nacharbeiten der Radhausinnenwand bzw. der Verkleidung an Achse 2 ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/Reifen-Kombination herzustellen.

**K6d** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte vollständig umzulegen.

**K6m** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 100 mm hinter bis 300 mm hinter Radmitte vollständig umzulegen.

**K7a** An Achse 1 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 100 mm vor bis 100 mm hinter Radmitte um 5 mm aufzuweiten.

**KMV** Betrifft nur Fahrzeugvarianten mit serienmäßigen Kunststoffverbreiterungen bzw. mit zusätzlichen Kotflügelverbreiterungen (Radlaufleisten).

**KOV** Betrifft nur Fahrzeugvarianten ohne serienmäßige Kunststoffverbreiterungen bzw. ohne zusätzliche Kotflügelverbreiterungen (Radlaufleisten).

**LV2** Bei Fahrzeugausführungen, die serienmäßig nicht mit der Reifengröße 235/45R17, 235/50R17 bzw. 235/40R18 (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung) ausgerüstet sind, ist durch Begrenzung des Lenkeinschlages (Volvo-Teile-Nr. 9473207) eine ausreichende Freigängigkeit der Rad- / Reifenkombination herzustellen.

**Lim** Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Limousine.

**M+S** Diese Reifengröße ist nur zulässig als M+S-Bereifung (Kennzeichnung mit Piktogramm eines dreigipfligen Berges mit Schneeflocke, Alpine-Symbol).

**MpH** Auch zulässig für Fahrzeugausführungen mit Hybridantrieb (Hybridelektrofahrzeug; HEV), incl. Plug-in Hybrid Fahrzeuge bzw. extern aufladbare Hybrid-Elektro-Fahrzeuge (PHEV bzw. OVC-HEV).

**NBF** Nicht für gepanzerte bzw. beschussgeschützte Fahrzeugausführungen.

**NoE** Nicht für "reines" Elektrofahrzeug (Battery Electric Vehicle "BEV").

**NoP** Nicht für Plug-in Hybrid-Fahrzeuge bzw. extern aufladbare Hybrid-Elektro-Fahrzeuge (PHEV bzw. OVC-HEV).

**R09** Diese Reifengröße ist nur zulässig, wenn sie bereits als Serienbereifung freigegeben ist (Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier).

**R37** Diese Reifengröße ist nicht geprüft für Fahrzeuge, die serienmäßig ausschließlich mit größeren und/oder breiteren Reifengrößen (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung) ausgerüstet sind.

**R70** Für das Fahrzeug ist die Reifengröße auf der im Gutachten genannten Radgröße durch den Reifenhersteller zu bestätigen. Diese Bestätigung ist vom Führer des Fahrzeugs mitzuführen.

**R93** Diese Rad-Reifen-Kombinationen sind zulässig bei Fahrzeugen mit wahlweiser Serienbereifung 235/50R19 (u.a. Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr. **55043820** (7. Ausfertigung)Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
CMS Automotive Trading GmbH

Seite 11 von 13

**S01** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S01 (siehe Seite 1) verwendet werden.

**S02** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S02 (siehe Seite 1) verwendet werden.

**S03** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S03 (siehe Seite 1) verwendet werden.

**S04** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S04 (siehe Seite 1) verwendet werden.

**T87** Reifen (LI 87) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1090 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschlüsse der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingen Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**T88** Reifen (LI 88) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1120 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschlüsse der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingen Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**T89** Reifen (LI 89) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1160 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschlüsse der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingen Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**T90** Reifen (LI 90) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1200 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschlüsse der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingen Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**T91** Reifen (LI 91) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1230 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschlüsse der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingen Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**T93** Reifen (LI 93) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1300 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschlüsse der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingen Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**T94** Reifen (LI 94) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1340 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschlüsse der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingen Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**T95** Reifen (LI 95) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1380 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschlüsse der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingen Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**T98** Reifen (LI 98) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1500 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschlüsse der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingen Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**V00** Unterschiedliche Reifengrößen auf Vorder- und Hinterachse sind nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Allradantrieb (z.B. AWD, 4-Matic, Syncro, 4x4, ...).

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr. **55043820** (7. Ausfertigung)
 Prüfgegenstand  
Hersteller

 PKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
CMS Automotive Trading GmbH

Seite 12 von 13

**V17** Bei Verwendung verschiedener Reifengrößen an Vorder- und Hinterachse sind folgende Reifenkombinationen, sofern die Reifengrößen in der Spalte "Reifen" aufgeführt sind, möglich:

|        | Vorderachse | Hinterachse                                |
|--------|-------------|--------------------------------------------|
| Nr. 1  | 195/40R17   | 215/35R17                                  |
| Nr. 2  | 195/45R17   | 215/40R17                                  |
| Nr. 3  | 205/40R17   | 225/35R17                                  |
| Nr. 4  | 205/45R17   | 235/40R17                                  |
| Nr. 5  | 205/50R17   | 225/45R17, 235/45R17, 245/40R17, 255/40R17 |
| Nr. 6  | 205/55R17   | 225/50R17                                  |
| Nr. 7  | 215/40R17   | 245/35R17                                  |
| Nr. 8  | 215/45R17   | 235/40R17, 245/40R17                       |
| Nr. 9  | 215/50R17   | 235/45R17, 245/45R17, 275/40R17            |
| Nr. 10 | 215/55R17   | 235/50R17                                  |
| Nr. 11 | 225/45R17   | 245/40R17, 255/40R17                       |
| Nr. 12 | 225/50R17   | 245/45R17, 255/45R17                       |
| Nr. 13 | 225/55R17   | 245/50R17, 255/50R17                       |
| Nr. 14 | 235/45R17   | 255/40R17, 265/40R17                       |
| Nr. 15 | 235/50R17   | 255/45R17                                  |
| Nr. 16 | 235/55R17   | 255/50R17                                  |
| Nr. 17 | 235/60R17   | 255/55R17                                  |
| Nr. 18 | 245/45R17   | 265/40R17, 275/40R17                       |
| Nr. 19 | 255/45R17   | 285/40R17                                  |

Es sind nur Reifen eines Herstellers und achsweise eines Profiltyps zulässig, für die der Reifen- oder Fahrzeughersteller die Eignung für das jeweilige Fahrzeug bestätigt. Diese Bestätigung ist vom Führer des Fahrzeugs mitzuführen.

**X15** Diese Rad- / Reifenkombination ist nicht zulässig an Fahrzeugen mit 15 Zoll Serienradgröße (u.a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**X16** Diese Rad- / Reifenkombination ist nicht zulässig an Fahrzeugen mit 16 Zoll Serienradgröße (u.a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**X7V** Rad-/Reifenkombination ist nicht zulässig für Fahrzeugausführung Volvo V70 Cross Country ww. Volvo XC70 (Typ B, S).

**X87** Diese Reifengröße ist nicht zulässig bei Fahrzeugen mit 17-Zoll-Serien-Reifengrößen (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**X99** Diese Reifengröße ist nicht zulässig bei Fahrzeugen mit serienmäßiger Reifengröße 215/65R16 ww. 215/60R17 (u.a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**Y82** Diese Rad- / Reifenkombination ist nicht zulässig an Fahrzeugen mit 21 Zoll Serienradgröße (u.a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**Y85** Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für 5-türige Fahrzeugausführungen der Karosserieform Schräghecklimousine (Fließheck).

**Z15** Diese Rad-Reifen-Kombinationen sind zulässig bei Fahrzeugen mit 15-Zoll-Serien-Reifengrößen (u.a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**Z17** Diese Rad-Reifen-Kombinationen sind zulässig bei Fahrzeugen mit 17-Zoll-Serien-Reifengrößen (u.a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**Anlage 4** zum Prüfbericht Nr. **55043820** (7. Ausfertigung)

Prüfgegenstand  
Hersteller

PKW-Sonderrad 7.0Jx17 H2 Typ C27 707  
CMS Automotive Trading GmbH

Seite 13 von 13

**Prüfort und Prüfdatum**

Die Verwendungsprüfung fand am 23. Januar 2025 in Lamsheim statt.

**Prüfergebnis**

Aufgrund der durchgeführten Prüfungen bestehen keine technischen Bedenken o.g. Sonderräder unter Beachtung der Auflagen und Hinweise zu verwenden.

Die in diesem Gutachten aufgeführten Fahrzeugtypen entsprechen auch nach der Umrüstung den heute gültigen Vorschriften der StVZO. Das Gutachten verliert seine Gültigkeit, wenn sich entsprechende Bauvorschriften der StVZO ändern oder an den Kraftfahrzeugen Änderungen eintreten, die die Begutachtungspunkte beeinflussen.

Das Gutachten umfasst Blatt 1 bis 13 und gilt für Sonderräder ab Herstellungsdatum Juni 2020.

Der Technische Dienst Typprüfstelle Fahrzeuge/Fahrzeugteile der TÜV Rheinland Kraftfahrt GmbH, Am Grauen Stein, 51105 Köln ist mit seinem Ingenieurzentrum Technologiezentrum Typprüfstelle, Lamsheim für die angewendeten Prüfverfahren vom Kraftfahrt-Bundesamt entsprechend EG-FGV für das Typgenehmigungsverfahren des KBA unter der Nummer KBA-P 00010-96 benannt.

Lamsheim, 23. Januar 2025



Kocher

00440711.DOCX